

AVISO

Ministerio de Defensa

El HMS Bangor visita Gibraltar

Gibraltar, 9 de junio de 2015

El HMS BANGOR arribará a Gibraltar mañana para realizar una breve visita antes de dirigirse a la región del Golfo Pérsico para efectuar maniobras.

El buque aprovechará esta escala para repostar y abastecerse, además de para dar a la tripulación algunos días de descanso y relax. El Oficial al mando —el Capitán de Corbeta (Lieutenant Commander) Michael Carter Quinn— asistirá al desfile por el cumpleaños de la Reina el 11 de junio y el HMS Bangor se engalanará para la ocasión con un empavesado formado por gallardetes de popa a proa.

El Capitán de Corbeta Carter Quinn comentó:

“Al Bangor le queda una larga travesía hasta el Golfo, pero nos dedicamos las 24 horas del día a contribuir a la seguridad marítima y a proteger los intereses británicos a lo largo de nuestro viaje. Es un gran honor hacer escala en Gibraltar para hacer un breve receso en nuestra misión, que permitirá a la tripulación zambullirse en la historia que la Royal Navy comparte con Gibraltar y experimentar el siempre caluroso recibimiento de su pueblo”.

Para algunos miembros de la tripulación, ésta será su primera visita a Gibraltar y un hito notable en su carrera naval. Como por ejemplo, para el marinero Dale “Stretch” Askew, que afirmó:

“Estoy deseando hacer escala en Gibraltar. Todo el mundo comenta que es un lugar excelente para visitar, tenemos muchas actividades planificadas, incluido un partido de fútbol, la carrera popular Rock Race y también vamos a ver a los macacos de Berbería que viven en la cima del Peñón”.

Notas a redactores:

Imagen del HMS BANGOR maniobrando recientemente en aguas británicas.

- El buque cazaminas HMS Bangor es uno de los siete cazaminas de clase Sandown con sede en la Base Naval de Clyde, cerca de Glasgow. Su casco y gran parte de su superestructura están fabricados en plástico reforzado con fibra de vidrio (GRP), garantizando así un sólido buque no magnético, capaz de soportar los posibles impactos asociados a las actividades de búsqueda de minas activas.

AVISO

- Fabricado por el astillero Vosper Thornycroft, el Bangor es el segundo buque de la Royal Navy en ostentar este nombre. Fue botado el 16 de abril de 1999 y admitido a servicio el 8 de diciembre del mismo año.

El buque cazaminas de clase Sandown recaló en Gibraltar por última vez en 2011, en su ruta de vuelta hacia el Reino Unido después de llevar a cabo operaciones de búsqueda de minas en la costa libia.

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 661 547 573

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office
Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



MEDIA RELEASE

Reference: JDW/09/06/15

Date: 09 JUNE 2015

HMS BANGOR VISITS GIBRALTAR

HMS BANGOR will call into Gibraltar tomorrow for a short visit before heading to the Gulf region on deployment.

The ship will use the visit to top up on fuel and supplies, as well as giving the ship's company a few days rest and relaxation. The Commanding Officer, Lieutenant Commander Michael Carter Quinn, will attend the Queen's Birthday Parade on Thursday 11th June and HMS Bangor will mark the date by 'dressing ship', when she will fly her decorative flags and pennants from bow to stern.

Lieutenant Commander Carter Quinn said:

"Bangor has a long transit out to the Gulf but we are busy 24 hours a day contributing to maritime security and protecting British interests throughout the journey. It is a real pleasure to bring the ship into Gibraltar for a short break from our tasking, allowing the team to soak up the history the Royal Navy shares with Gibraltar and experience what is always a hugely warm welcome."

For a number of the ship's company this will be their first visit to Gibraltar and a notable landmark in their naval careers. Able Seaman Dale 'Stretch' Askew is one such sailor, he said:

"I'm really looking forward to sailing into Gibraltar. Everyone talks about what a great place it is to visit, we have quite a lot of activities planned including a football match, the rock race and going to see the Barbary Macaques on top of the Rock".

ENDS

For further information please contact Command Media Officer Julia Wilde on 5461 8000.

Editors Notes:

Picture of HMS BANGOR recently operating in UK waters.

- Mine-hunter HMS Bangor is one of 7 Sandown-class mine hunters based at HM Naval Base Clyde near Glasgow. The hull and large amounts of the superstructure are built from glass reinforced plastic (GRP), ensuring a strong non-magnetic ship, fit to survive the potential shocks that could be associated with live mine-hunting activities.
- Built by Vosper Thornycroft, Bangor is the second Royal Navy ship to bear the name. She was launched on 16th April 1999 and accepted into service 8th December later that year.
- The Sandown Class minehunter was last in Gibraltar in 2011, when called in on her way back to the UK after conducting mine-hunting operations off the coast of Libya.